

DEĊIŻONIJIET

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (UE) 2015/1855

tat-13 ta' Ottubru 2015

li tistabbilixxi l-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni Ewropea fi hdan il-Kunsill dwar l-aspetti tad-Drititjiet ta' Proprjetà Intellettuali relatati mal-Kummerċu l-Kunsill Ġenerali tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ fir-rigward tat-talba minghand Membri li jkun pajiżi l-inqas żviluppati għal estensjoni tal-perjodu ta' tranżizzjoni skont il-paragrafu 1 tal-Artikolu 66 tal-Ftehim dwar aspetti tad-Drititjiet ta' Proprjetà Intellettuali relatati mal-Kummerċ fir-rigward ta' ċerti obbligi marbuta ma' prodotti farmaċewtiċi u għal eżenzjoni mill-obbligi skont il-paragrafi 8 u 9 tal-Artikolu 70 ta' dak il-Ftehim

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikulari l-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 207(4) flimkien mal-Artikolu 218(9) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) Skont il-paragrafu 1 tal-Artikolu 66 tal-Ftehim dwar aspetti tad-Drititjiet ta' Proprjetà Intellettuali relatati mal-Kummerċ (il-"Ftehim TRIPS"), il-Kunsill dwar l-aspetti tad-Drititjiet ta' Proprjetà Intellettuali relatati mal-Kummerċ ("Kunsill għat-TRIPS"), wara li jirċievi talba motivata kif dovut minghand Membru li jkun pajiż l-inqas żviluppat, ("LDC") jikkonċedi estensjonijiet ta' dan il-perjodu tranżitorju.
- (2) Fl-14 ta' Novembru 2001, il-Konferenza Ministerjali tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ (WTO) f'Doha adottat id-Dikjarazzjoni dwar il-"Ftehim TRIPS" u s-sahha pubblika ("Dikjarazzjoni ta' Doha"). Stqarret li l-estensjoni tal-perjodu tranżitorju kif previst fl-Artikolu 66 tal-Ftehim TRIPS kienet bla preġudizzju għad-dritt tal-Membri LDC li jitolbu estensjonijiet ohra.
- (3) Skont il-paragrafu 7 tad-Dikjarazzjoni ta' Doha u l-paragrafu 1 tal-Artikolu 66 tal-Ftehim TRIPS, il-Kunsill għat-TRIPS, permezz tad-deċiżjoni tat-27 ta' Ġunju 2002, estenda sal-1 ta' Jannar 2016 il-perjodu tranżitorju li matulu l-pajiżi LDC mhumiex obbligati jipprovdut protezzjoni ta' privattivi għal prodotti farmaċewtiċi.
- (4) Fit-8 ta' Lulju 2002, il-Kunsill Ġenerali tad-WTO adotta deċiżjoni relatata mill-qrib, li teżenta lill-Membri tal-grupp ta' pajiżi LDC milli jagħtu drittijiet esklussivi tat-tqeghid fis-suq skont il-paragrafu 9 ta l-Artikolu 70 tal-Ftehim TRIPS. L-eżenzjoni tapplika sal-1 ta' Jannar 2016.
- (5) Il-Bangladexx, fit-23 ta' Frar 2015, f'isem il-membri tal-grupp LDC, talab għal estensjoni indefinita tal-perjodu tranżitorju skont il-paragrafu 1 tal-Artikolu 66 tal-Ftehim TRIPS kif ukoll eżenzjoni indefinita tal-obbligi skont il-paragrafi 8 u 9 tal-Artikolu 70 ta' dak il-Ftehim dment li kull Membru LDC jibqa' LDC.
- (6) Peress li kien hemm eżenzjoni separata għad-drittijiet ta' proprjetà intellettuali relatati ma' prodotti farmaċewtiċi sa mill-2002, huwa xieraq li l-Unjoni taqbel mal-estensjoni tal-perjodu tranżitorju sabiex ma ttellifx lil Membri LDC milli jkollhom aċċess għal prodotti farmaċewtiċi.
- (7) Bosta Membri tad-WTO jidhru lesti li jagħtu l-estensjoni indefinita u l-eżenzjoni indefinita, u għalhekk l-Unjoni għandha tissieheb fil-kunsens, f'konformità mal-appoġġ kontinwu tagħha għad-Dikjarazzjoni ta' Doha. Madankollu, jekk il-Membri tad-WTO min-naha l-ohra jaqblu dwar estensjoni temporanja ulterjuri u dwar eżenzjoni temporanja, l-Unjoni għandha taqbel ukoll ma' tali soluzzjoni.

- (8) Huwa għalhekk xieraq li tiġi stabbilita l-pożizzjoni li għandha tittiehed fisem l-Unjoni fi hdan il-Kunsill għat-TRIPS u fil-Kunsill Ġenerali tad-WTO fir-rigward tat-talba minghand Membri LDC għal estensjoni tal-perjodu tranżitorju skont il-paragrafu 1 tal-Artikolu 66 tal-Ftehim TRIPS dwar ċerti obbligi fir-rigward ta' prodotti farmaċewtiċi u għal eżenzjoni mill-obbligi skont il-paragrafi 8 u 9 tal-Artikolu 70 ta' dak il-Ftehim,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Il-pożizzjoni li għandha tittiehed fisem l-Unjoni Ewropea fi hdan il-Kunsill dwar l-Aspetti tad-Drititjiet ta' Proprjetà Intellettuali relatati mal-Kummerċ u fil-Kunsill Ġenerali tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ (WTO) għandha tkun kif ġej:

(a) li taqbel li:

- (i) it-talba Membri tal-grupp ta' pajjiżi l-inqas żviluppati ("LDC") għal estensjoni tal-perjodu tranżitorju skont il-paragrafu 1 tal-Artikolu 66 tal-Ftehim dwar l-Aspetti tad-Drititjiet ta' Proprjetà Intellettuali relatati mal-Kummerċ (il-"Ftehim TRIPS") dwar ċerti obbligi relatati mal-prodotti farmaċewtiċi; u
- (ii) it-talba għall-eżenzjoni mill-obbligi tal-Membri LDC taht il-paragrafi 8 u 9 tal-Artikolu 70 tal-Ftehim TRIPS; u

(b) li taqbel ma' wahda milli ġejjin:

- (i) it-talba għal estensjoni msemija fil-punt (a)(i) ta' dan l-Artikolu, jew l-eżenzjoni msemija fil-punt (a)(ii) ta' dan l-Artikolu, jew it-tnejn li huma, biex tapplika għal perjodu li fih Membru LDC jibqa' LDC; jew
- (ii) it-talba għal estenzjoni temporanja jew eżenzjoni temporanja, jew it-tnejn li huma, hija aċċettabbli wkoll għall-Membri l-oħra tad-WTO.

Artikolu 2

Din id-Deciżjoni għandha tidhol fis-seħh fid-data tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fil-Lussemburgu, it-13 ta' Ottubru 2015.

Għall-Kunsill

Il-President

J. ASSELBORN